

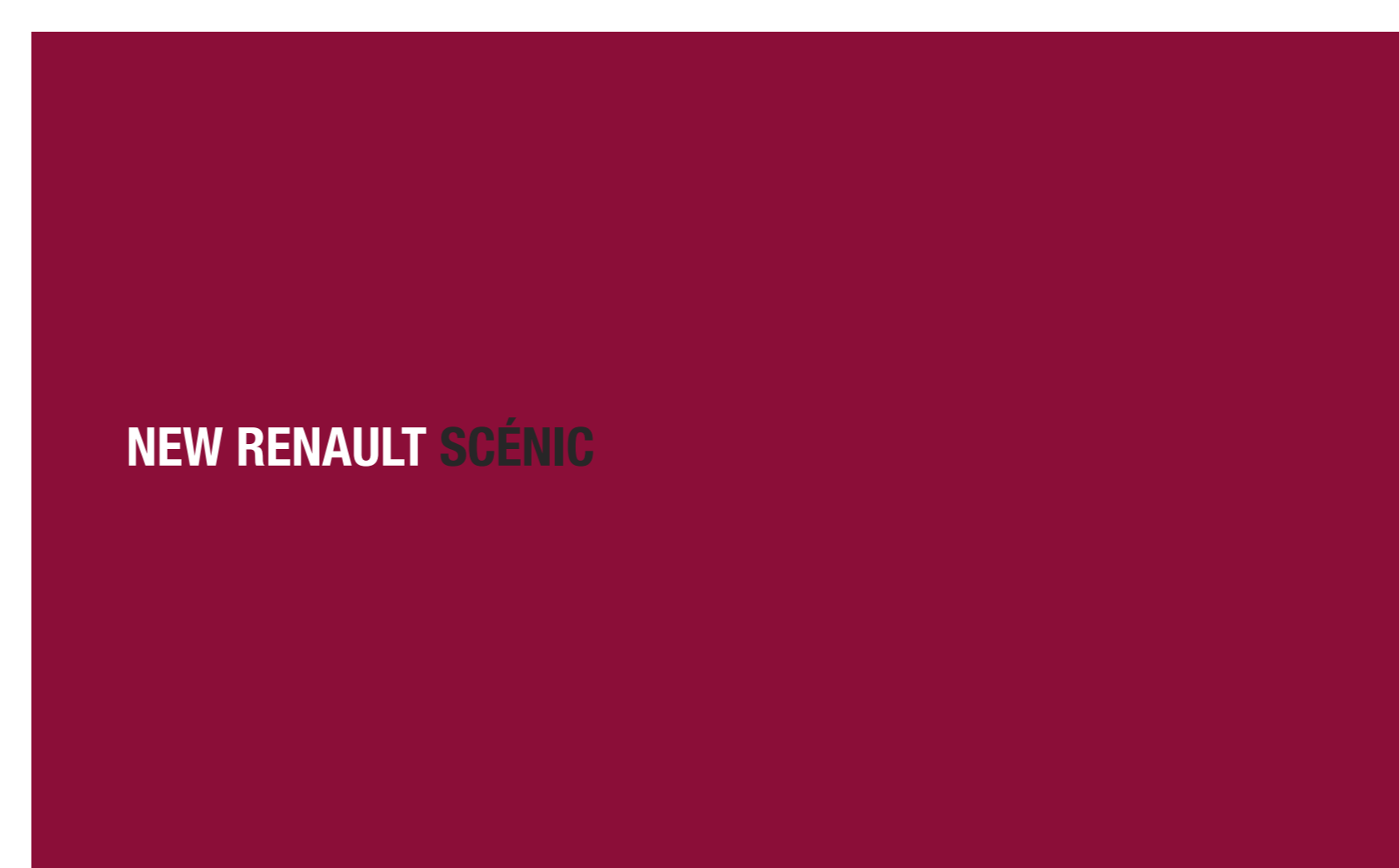


## NEW RENAULT SCÉNIC



([www.renault.it](http://www.renault.it))

Numero verde gratuito per l'Italia: 800 86 32 10 - Aprile 2009.



## NEW RENAULT SCÉNIC



**NEW RENAULT SCÉNIC:  
SPAZIO INTERNO GENEROSO,  
SETTE POSTI COMPLETAMENTE MODULABILI,  
INNOVAZIONI UTILI PER TUTTA LA FAMIGLIA...  
CERTAMENTE LE MIGLIORI PREMESSE PER UN VIAGGIO!**



RENAULT  
sceglie 

Il contenuto della presente pubblicazione è stato attentamente verificato per garantire che fosse corretto e aggiornato alla data di stampa. Il documento è stato realizzato sulla base di pre-serie o prototipi. Nel quadro della sua politica di miglioramento continuo dei prodotti, Renault si riserva il diritto di modificare, in qualunque momento, le specifiche, i veicoli e gli accessori descritti e rappresentati. Tali modifiche saranno notificate ai concessionari Renault nel più breve tempo possibile. In base al paese dove sono commercializzate, le versioni possono differire, taluni equipaggiamenti possono non essere disponibili (di serie, in opzione o come accessori). Consultare il concessionario di fiducia per ricevere informazioni aggiornate. A causa di limiti delle tecniche di stampa, i colori riprodotti nel presente documento possono variare lievemente rispetto ai colori reali della vernice o dei materiali del rivestimento interno. Tutti i diritti riservati. Riproduzione parziale o totale vietata sotto qualunque forma e con qualunque mezzo.



## EQUIPAGGIAMENTI ED OPZIONI

<p><b>1.6 16v 110 CV, 1.5 dCi 110 CV</b></p> <p><b>Equipaggiamenti di serie</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ABS con assistenza alla frenata di emergenza AFU</li> <li>Accensione automatica delle luci di emergenza in caso di frenata brusca</li> <li>Airbag frontali conducente e passeggero autoadattativi (passeggero disattivabile)</li> <li>Airbag laterali conducente e passeggero (torace/bacino) anticipamento</li> <li>Alzacristalli anteriori elettrici ad impulso con dispositivo anticipamento</li> <li>Alzacristalli posteriori elettrici ad impulso con dispositivo anticipamento</li> <li>Bocchetta carburante ad apertura integrata</li> <li>Chiusura automatica delle portiere a veicolo in movimento</li> <li>Cinture di sicurezza anteriori a 3 punti , con pretensionatore autoadattativo e limitatore di sforzo</li> <li>Cinture di sicurezza posteriori 2° fila a 3 punti e limitatore di sforzo</li> <li>Cinture di sicurezza posteriori 3° fila a 3 punti</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Climatizzatore manuale</li> <li>Computer di bordo</li> <li>Copriruota</li> <li>Cruscotto con schermo a colori multifunzione a tecnologia TFT</li> <li>Electronic Key Card</li> <li>Fari fendinebbia</li> <li>Filtro combinato odori - polline</li> <li>Freno di stazionamento elettronico</li> <li>Funzione "See Me Home" - Luci esterne di accompagnamento</li> <li>Illuminazione della soglia delle portiere, del vano portaoggetti del cruscotto e del bagagliaio</li> <li>Kit di gonfiaggio nel bagagliaio</li> <li>Kit fumatore: posacenere amovibile e accendisigari</li> <li>Piafoniera anteriore</li> <li>Poggiatesta anteriori regolabili in altezza e inclinabili</li> <li>Pressa 12 volt in 2° e 3° fila</li> <li>RadioSat Classic; CD MP3</li> <li>Regolatore-limitatore di velocità</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Retrovisori esterni a regolazione elettrica (asferico lato conducente), sbrinatori e ripiegabili manualmente</li> <li>Retrovisore interno con posizione giorno/notte</li> <li>Security pack: Airbag a tendina anteriore e posteriore, controllo allacciamento cinture anteriori con alert visivo e sonoro (SBR), controllo allacciamento cinture posteriori con alert sonoro</li> <li>Sedile conducente regolabile in altezza ed a regolazione lombare</li> <li>Servosterzo elettrico ad assistenza variabile</li> <li>Sicurezza bambini elettrica</li> <li>Sistema elettronico di controllo della stabilità ESC (ESP) con funzione antisaltamento ASR (disattivabile) e controllo del sottosterzo (CSV)</li> <li>Sistema di ancoraggio ISOFIX (per seggiolini bambini) nei posti posteriori 2° fila</li> <li>Spot di lettura conducente e passeggero</li> <li>Spot di lettura posteriori in 2° e 3° fila</li> <li>Tasche sullo schienale dei sedili anteriori</li> <li>Tavolino sullo schienale dei sedili anteriori</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vani portaoggetti sotto i sedili anteriori</li> <li>Vani sotto il pavimento anteriore e posteriore</li> <li>Vano portaoggetti nel cruscotto</li> <li>Volante regolabile in altezza e in profondità</li> <li>2° fila: 3 sedili individuali estraibili con schienale ribaltabile ed inclinabile</li> <li>3° fila con 2 sedili retraibili nel pianale</li> </ul> <p><b>In opzione</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Bluetooth</li> <li>Bluetooth + Plug &amp; Music <sup>(1)</sup></li> <li>Console centrale scorrevole</li> <li>Carminat Tom Tom <sup>(2)</sup></li> <li>Climatizzatore automatico bi-zona con accensione automatica dei fari e sensore di pioggia</li> <li>Kit fumatore: posacenere amovibile e accendisigari</li> <li>Piafoniera anteriore</li> <li>Poggiatesta anteriori regolabili in altezza e inclinabili</li> <li>Pressa 12 volt in 2° e 3° fila</li> <li>RadioSat Classic; CD MP3</li> <li>Regolatore-limitatore di velocità</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>CONFORT</b></p>
<p><b>1.6 16v 110 CV, 1.4 Tce 130 CV, 1.5 dCi 110 CV, 1.9 dCi 130 CV</b></p> <p><b>Equipaggiamenti di serie = Confort +</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Accensione automatica dei fari e sensore di pioggia</li> <li>Cerchi in lega da 16" SPORT</li> <li>Climatizzatore automatico bi-zona con areatori laterali in 2° fila</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Console centrale scorrevole</li> <li>Sedile passeggero regolabile in altezza</li> <li>Volante e pannello della leva del cambio in pelle</li> </ul> <p><b>In opzione</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>CITY PACK (Assistenza al parcheggio posteriore e retrovisori ripiegabili elettricamente)</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>DYNAMIQUE</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>CITY PACK PLUS (Assistenza al parcheggio anteriore e posteriore con camera e retrovisori ripiegabili elettricamente) <sup>(3)</sup></li> <li>SPORT PACK (Cerchi in lega 17" e vetri scuri posteriori (finestrini laterali e lunotto))</li> <li>Bluetooth</li> <li>Bluetooth + Plug &amp; Music <sup>(1)</sup></li> <li>Carminat Tom Tom <sup>(2)</sup></li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>LUXE</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Easy Access System II</li> <li>Ruota di scorta di dimensioni ridotte</li> <li>Tetto in vetro panoramico apribile elettricamente</li> <li>Vernice metallizzata</li> </ul>
<p><b>1.4 Tce 130 CV, 1.9 dCi 130 CV, 2.0 dCi 150 CV Proactive</b></p> <p><b>Equipaggiamenti di serie = Dynamique +</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Assistenza al parcheggio posteriore</li> <li>Bluetooth<sup>(1)</sup></li> <li>Cerchi in lega da 16" SPIRALE</li> <li>Easy Access System II</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Porta occhiali lato conducente</li> <li>Retrovisore interno fotocromico</li> <li>Retrovisori esterni ripiegabili elettricamente</li> <li>Selleria misto simil pelle</li> <li>Specchietti di cortesia illuminati</li> </ul> <p><b>In opzione</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>LEATHER PACK (Sedili in pelle, anteriori riscaldabili e retrovisore interno fotocromico)</li> <li>Retrovisori esterni a regolazione elettrica</li> <li>SPORT PACK (Cerchi in lega 17" e vetri scuri posteriori (finestrini laterali e lunotto)) <sup>(2)</sup></li> <li>Assistenza al parcheggio anteriore e posteriore con camera <sup>(3)</sup></li> <li>Carminat Tom Tom <sup>(2)</sup></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Carminat DVD con Bluetooth, caricatore 6CD e Plug &amp; Music</li> <li>Fari Bi-Xeno direzionali</li> <li>RadioSat "3D Sound by Arkamys" CD MP3 Bluetooth + Plug &amp; Music</li> <li>Ruota di scorta di dimensioni ridotte <sup>(3)</sup></li> <li>Tetto in vetro panoramico apribile elettricamente</li> <li>Vernice metallizzata</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Carminat DVD con Bluetooth, caricatore 6CD e Plug &amp; Music</li> <li>Fari Bi-Xeno direzionali</li> <li>RadioSat "3D Sound by Arkamys" CD MP3 Bluetooth + Plug &amp; Music</li> <li>Ruota di scorta di dimensioni ridotte <sup>(3)</sup></li> <li>Tetto in vetro panoramico apribile elettricamente</li> <li>Vernice metallizzata</li> </ul>

<sup>(1)</sup> Disponibile prossimamente. <sup>(2)</sup> Di serie con motore 2.0 dCi 150 CV Proactive. <sup>(3)</sup> Non disponibile con motore 2.0 dCi 150 CV Proactive.



Con New Renault Scénic, tutto assume un'altra dimensione. L'emozione di un design fluido e aerodinamico, rivelatore di un carattere dinamico e di grande robustezza... Il comfort di interni straordinariamente spaziosi, con 40 spazi portaoggetti e una capacità senza pari a bordo di una monovolume... La modularità offerta dai sedili posteriori retraibili (3° fila) e amovibili (2° fila), per gestire lo spazio in base alle esigenze... Il fascino di un cruscotto concepito come uno schermo a colori multimediale... Il piacere di una tenuta di strada eccezionale, per sensazioni di guida degne di una berlina... L'eccezionale reattività garantita dai motori dCi 130 e Tce 130, performanti ma anche improntati al risparmio e al rispetto dell'ambiente.

New Renault Scénic: scoprite una grandissima monovolume.



## TINTE



\* Vernice metallizzata.



## CARATTERISTICHE TECNICHE

Motorizzazioni	1.6 16V 110CV	1.4 Tce 130CV*	1.5 dCi 110CV	1.9 dCi 130CV	2.0 dCi 150CV*
Filter antiparticolato			Serie	Serie	Serie
Potenza fiscale	17	16	16	19	20
Numero posti	7	7	7	7	7N
Cambio	Meccanico a 6 rapporti	Meccanico a 6 rapporti	Meccanico a 6 rapporti	Meccanico a 6 rapporti	Automatico a 6 rapporti
<b>MOTORE</b>					
Cilindrata (cm <sup>3</sup> )	1598	1397	1461	1870	1995
Alesaggio x corsa (mm)	79,5 x 80,5	78 x 73,1	76 x 80,5	80 x 93	84 x 90
Numero cilindri / valvole	4/16	4/16	4/8	4/8	4/16
Potenza massima kW CEE (cv) a giri/minuto	81 (110) a 6000	96 (130) a 5500	81 (110) a 4000	96 (130) a 3750	110 (150) a 5200
Coppia massima Nm CEE a giri/minuto	151 a 4250	190 a 2250	240 a 1750	300 a 1750	360 a 2000
Tipo d'iniezione	Multipoint		Diretta Common Rail + Turbocompressore		
<b>PRESTAZIONI</b>					
Velocità massima (km/h)	185	195	180	195	200
0-100 km/h (s)	12"60	12"60	13"30	nd	10"10
1000 m partenza da fermo (s)	34"30	34"30	34"60	nd	31"50
da 80 a 120 km/h in 5°-6° marcia (s)	15"00 - 22"20	12"30 - 15"70	12"30 - 15"40	nd	10"50
<b>CONSUMI E EMISSIONI (direttiva europea 80/1268 (in l/100 km e g/km))</b>					
Capacità del serbatoio (l)	60	60	60	60	60
CO2 (gr/km)	177	173	138	149	184
Ciclo urbano (l/100 km)	9,9	9,7	6,5	6,8	9,0
Ciclo extraurbano (l/100 km)	6,1	6,0	4,6	5,0	5,9
Ciclo misto (l/100 km)	7,5	7,3	5,3	5,6	7,0
<b>SOSPENSIONI</b>	Tipo Mac-Pherson con triangolo inferiore				
Anteriori	Assale semi-rigido				
Posteriori	Assale semi-rigido				
<b>RUOTE E PNEUMATICI</b>					
Dimensione pneumatici	205/60 R16 92H	205/60 R16 92H	205/60 R16 96H	205/60 R16 96H	225/50 R17 98V
Pneumatici opzionali		205/55 R17 95H	205/55 R17 95H	205/55 R17 95H	225/45 R18 95W
<b>MASSE</b>					
A vuoto con autista	1519	1505	1505	1615	1722
Totale a pieno carico	2074	2087	2128	2170	2277
Totale motrice + rimorchio	3374	3387	3428	3470	3577
Rimorchabile	1300	1300	1300	1300	1300

Tce: Turbo Control Efficiency - \* Disponibile nel corso del 2009. - nd= non disponibile - N.B. I dati riportati possono variare in funzione del livello di equipaggiamento e sono provvisori in attesa di omologazione.

## DIMENSIONI (mm)

A - Lunghezza fuori tutto	4560	J - Altezza soglia a vuoto	614	R - Altezza posteriore della 3° fila sotto il padiglione a 14°	842
B - Interasse	2770	K - Altezza dal suolo con carico	> 120	Y - Ingresso superiore del bagagliaio	925
C - Sbalzo anteriore	885	M - Larghezza ai gomiti anteriore	1478	- Ingresso massimo del bagagliaio	1059
D - Sbalzo posteriore	905	M1 - Larghezza ai gomiti posteriore della 2° fila	1474	Y1 - Ingresso inferiore del bagagliaio	1010
E - Passo anteriore	1536	M2 - Larghezza ai gomiti posteriore della 3° fila	1308	Y2 - Larghezza interna tra i passaggi delle ruote	1105
F - Passo posteriore	1539	N - Larghezza anteriore in orizzontale	1445	Z - Altezza ingresso del bagagliaio	845
G - Larghezza fuori tutto	1845	N1 - Larghezza posteriore in orizzontale della 2° fila	1433	Z1 - Lunghezza di carico dietro sedili della 2° fila mini / maxi	1103/1273
G1 - Larghezza con retrovisori esterni aperti	2077	N2 - Larghezza posteriore in orizzontale della 3° fila	1209	Z2 - Lunghezza di carico al suolo dietro sedile conducente nominale	1900
H - Altezza a vuoto	1645	P - Altezza anteriore sotto il padiglione a 14°	968	Z3 - Lunghezza di carico massima sedile passeggero a tavolino	2756
H - Altezza a vuoto con galleria	1744	Q - Altezza posteriore della 2° fila sotto il padiglione a 14°	908	Z4 - Lunghezza di carico dietro sedili della 3° fila	416
H1 - Altezza con portellone aperto a vuoto	1984	Q - Altezza posteriore della 2° fila sotto il padiglione a 14° con tettuccio apribile	868	- Altezza sotto la capote	510

